TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN DUY TIÊN - HÀ NAM**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 35/2017/HSST
Ngày 29/5/2017

NHÂN DANH

N- ỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN DUY TIÊN - HÀ NAM

**** Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

+ *Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà*: ông Mạnh Xuân Hải;

+ *Các Hội thẩm nhân dân*: ông Vũ Quốc Phòng và ông Nguyễn Minh Tuấn;

+ *Th- ký Toà án ghi biên bản phiên toà*: bà Nguyễn Thị Tuyết Nhung - Cán bộ Toà án nhân dân huyện Duy Tiên, tỉnh Hà Nam.

+ *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Tiên, tỉnh Hà Nam tham gia phiên toà*: bà Lê Thị Minh Hoa - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 5 năm 2017, tại Trụ sở Toà án nhân dân huyện Duy Tiên, tỉnh Hà Nam xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 30/2017/HSST ngày 13/4/2017, đối với:

* ***Bị cáo:*** **Phạm Đức Th - SN 1993**; Nơi ĐKHKTT và chỗ ở: Thôn H, xã M, huyện D, tỉnh Hà Nam; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hoá: 12/12; con ông Phạm Văn G - SN 1962 và bà Phạm Thị Th - SN 1963; Vợ, con: ch- a có; Tiền án, tiền sự: không; bị cáo bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi c- trú. Theo giấy triệu tập, bị cáo có mặt tại phiên tòa.

*** Ng- ời bị hại:** Anh Đinh Trọng Kh, sinh năm 1998, có mặt;

Địa chỉ: Thôn Y, xã Đ, huyện K, tỉnh Hà Nam.

*** Ng- ời có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:**

1/ Anh Bùi Văn N, sinh năm 1993, có mặt;

2/ Anh Hoàng Văn T, sinh năm 1993, có mặt;

3/ Anh Hoàng Văn H, sinh năm 1993, có mặt;

Đều TQ: Thôn H, xã M, huyện D, tỉnh Hà Nam.

4/ Anh Trịnh Xuân Th, sinh năm 1997, có mặt;

TQ: Thôn Tr, xã H, huyện C, thành phố Hà Nội

5/ Anh Nguyễn Hữu H, sinh năm 1983, có mặt;

TQ: Số nhà P16, đ- ờng H, ph- ờng C, huyện T, thành phố Hà Nội.

NHẬN THẤY

Bị cáo Phạm Đức Th bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Tiên, tỉnh Hà Nam truy tố về hành vi phạm tội nh- sau:

Khoảng 23 giờ ngày 30/01/2017, sau khi liên hoan lớp xong, Phạm Đức Th cùng Bùi Văn N - SN 1993, Hoàng Văn T - SN 1993 và Hoàng Văn H - SN 1993 đều ở thôn H, xã M, huyện D, tỉnh Hà Nam về khu vực gần cổng nhà H ngồi chơi nói chuyện. Đến khoảng 00 giờ 30 phút ngày 31/01/2017, Th, N, T và H nhìn thấy anh Đinh Trọng Kh - SN 1998 ở thôn Y, xã Đ, huyện K, tỉnh Hà Nam điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Hon da Wave α BKS: 29X1 – 497.94 (xe mượn của anh Nguyễn Hữu H) chở chị Tống Thị L - SN 1999 ở xóm 1, thôn H, xã M, huyện D, tỉnh Hà Nam, anh Đinh Văn L - SN 1997 ở thôn P, xã Đ, huyện K, tỉnh Hà Nam điều khiển xe mô tô Exciter màu xanh đen chở anh Trịnh Xuân Th - SN 1997 ở thôn Tr, xã H, huyện Ch, thành phố Hà Nội đưa chị L về đến ngõ nhà chị L, cách khu vực nhóm Th đang ngồi nói chuyện khoảng 10 (Mười) mét. Lúc này, N, H và T đi về phía nhóm của anh Kh, N hỏi: "Chúng mày đi đâu đấy", nhưng không ai trong nhóm của anh Kh trả lời. N, T và H dùng tay đánh vào đầu và lưng anh Th, thấy vậy anh L điều khiển xe mô tô Exciter chở anh Th bỏ chạy ngược lại về phía chợ H. Sau đó, N tiến đến giữ anh Kh lại. Anh Kh xuống xe và dựng xe mô tô trên đường bê tông gần rãnh thoát nước của xóm thì bị N dùng tay phải tát một nhát vào mặt, anh Kh bỏ chạy vào ngõ nhà chị L thì bị N, T, H đuổi theo đấm vào mặt và đạp vào bụng anh Kh. Lúc này Th đứng một mình thấy anh Kh đã bỏ chạy để lại xe mô tô BKS 29X1 – 497.94 dựng trên đường bê tông, Th dắt xe mô tô 29X1 – 497.94 đẩy xuống rãnh thoát nước cạnh đường bê tông rồi nhặt gạch xỉ và gạch đỏ ở cạnh đường ném 05 đến 07 nhát vào đầu, thân và đuôi xe mô tô BKS 29X1 – 497.94 làm xe mô tô BKS 29X1 – 497.94 bị hư hỏng toàn bộ khu vực đầu, yên và đuôi xe.

Vật chứng thu giữ tại hiện trường gồm: 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave α, BKS 29X1 – 497.94 màu sơn: Đen – Bạc, có các khu vực dấu vết bị hư hỏng; 01 mảnh nhựa cánh yếm xe mô tô màu xám bạc kính thước (42x26)cm; 01 mảnh nhựa ốp đầu xe mô tô màu xám bạc kích thước (36x8,5)cm; 01 mảnh nhựa đuôi xe mô tô màu đen có gắn BKS: 29X1 – 497.94; 01 viên gạch đá kích thước (20x16x10)cm; 01 viên gạch xỉ đá kích thước (18,5x17x10); 01 viên gạch đỏ kích thước (20x9x5)cm.

Tại Kết luận số 09 ngày 06/02/2017 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Duy Tiên kết luận: *"Cụm đồng hồ báo số công tơ mét bị vỡ hỏng trị giá 450.000đ; Pha đèn trước của cụm đèn chiếu sáng bị vỡ hỏng trị giá 300.000đ; Yếm bên trái và yếm bên phải bị vỡ hỏng trị giá 500.000đ; Hộp đầu xe mô tô bị vỡ hỏng trị giá 200.000đ; Hộp gáy xe mô tô bị vỡ hỏng trị giá 100.000đ; Đuôi xe và cụm đèn hậu của xe bị vỡ hỏng trị giá 250.000đ; Mặt nạ trước của xe bị vỡ hỏng trị giá 150.000đ; Tay phanh trước bị gãy hỏng trị giá 40.000đ; Vỏ yên xe bị rách phần sườn bên phải trị giá 70.000đ; Ốp sườn bên phải bị vỡ hỏng phần đuôi trị giá 250.000đ.* Tổng giá trị thiệt hại tài sản là 2.310.000đ (Hai triệu ba trăm mười nghìn đồng).

Tại Cơ quan CSĐT Công an huyện Duy Tiên, Phạm Đức Th đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Tại bản cáo trạng số 34/CT- VKS ngày 10/4/2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Tiên, tỉnh Hà Nam đã truy tố Phạm Đức Th về tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản" theo khoản 1 Điều 143 Bộ luật hình sự (BLHS).

Tại phiên toà hôm nay, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Tiên giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo như bản cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử (HĐXX) căn cứ: khoản 1 Điều 143; điểm b, h, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 và Điều 60 BLHS, xử phạt: Phạm Đức Th mức án từ 09 đến 12 tháng tù nh- ng cho h- ởng án treo. Thời gian thử thách từ 18 đến 24 tháng. Ngoài ra đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa còn đ- a ra quan điểm giải quyết về trách nhiệm dân sự, hình phạt bổ sung và án phí của vụ án.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã đ- ợc thẩm tra tại phiên toà, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo và những ng- ời tham gia tố tụng khác.

XÉT THẤY

Tại phiên toà hôm nay, một lần nữa bị cáo Phạm Đức Th đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình nh- trong bản cáo trạng mà đại diện VKSND huyện Duy Tiên đã nêu, kết hợp với lời khai của những ng- ời tham gia tố tụng khác, các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã đ- ợc đ- a ra xem xét tại phiên toà, có đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 00 giờ 30 phút ngày 31/01/2017, tại thôn H, xã M, huyện D, tỉnh Hà Nam, Phạm Đức Th có hành vi dùng tay đẩy xe mô tô Honda Wave α, BKS 29X1 – 497.94 do anh Đinh Trọng Kh, sinh năm 1998 ở thôn Y, xã Đ, huyện K, tỉnh Hà Nam đang quản lý xuống cống thoát nước, sau đó dùng gạch ném hư hỏng xe mô tô Wave α BKS 29X1 – 497.94 gây thiệt hại tài sản trị giá 2.310.000đ (Hai triệu ba trăm mười nghìn đồng).

Hành vi nêu trên của Phạm Đức Th đủ yếu tố cấu thành tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản" được quy định tại khoản 1 Điều 143 BLHS. Vì vậy, VKSND huyện Duy Tiên, tỉnh Hà Nam đã truy tố bị cáo với tội danh và điều luật nh- bản cáo trạng số 34/CT-VKS ngày 10/4/2017 là hoàn toàn có căn cứ pháp lý.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội vì đã trực tiếp xâm phạm đến tài sản của ng- ời khác, gây ảnh h- ởng xấu đến tình hình trật tự trị an địa ph- ơng. Do đó, cần phải xử lý trước pháp luật để cải tạo giáo dục đối với bị cáo và phòng ngừa chung.

Trọng l- ợng hình xét thấy: Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng nào quy định tại khoản 1 Điều 48 BLHS. Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo Phạm Đức Th thành khẩn khai báo thể hiện sự ăn năn hối cải về hành vi phạm tội

của mình không chỉ bằng thái độ mà còn thể hiện bằng hành động tự nguyện nộp khoản tiền thiệt hại để bồi thường khắc phục hậu quả do bị cáo đã gây ra cho người bị hại. Mặt khác, bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng. Ngoài ra, bị cáo từng có thời gian tham gia quân đội. Do đó, bị cáo đ- ợc h- ởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, h, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 BLHS.

Từ những phân tích, nhận định trên HĐXX xét thấy: Bị cáo là ng- ời có thân nhân tốt, ch- a có tiền án, tiền sự. Chỉ vì một phút bồng bột, thiếu suy nghĩ và do không kìm chế đ- ợc tính hiếu thắng mà bị cáo đã thực hiện hành vi phạm tội. Quá trình điều tra va tại phiên tòa, bị cáo biết ăn năn hối cải và để tạo cho bị cáo có cơ hội sửa chữa lỗi lầm. Do đó, HĐXX xét không cần thiết phải cách ly bị cáo với xã hội mà chỉ cần ấn định hình phạt và cho bị cáo cải tạo tại địa ph- ơng cũng đủ điều kiện để cải tạo, giáo dục bị cáo trở thành ng- ời công dân có ích cho gia đình và xã hội. Điều đó cũng phù hợp với quan điểm của đại diên Viện kiểm sát tại phiên tòa.

Đối với Bùi Văn N, Hoàng Văn T và Hoàng Văn H đã có hành vi dùng chân tay đánh anh Đinh Trọng Kh và anh Trịnh Xuân Th, do bị th- ơng tích nhẹ nên anh Kh và anh Th có đơn từ chối giám định th- ơng tích, tổn hại sức khỏe và xin tự chịu trách nhiệm về th- ơng tích của mình. Do vậy, không có căn cứ để ra quyết định xử lý về mặt hình sự đối với Bùi Văn N, Hoàng Văn T và Hoàng Văn H về hành vi gây th- ơng tích. Công an huyện Duy Tiên ra quyết định xử phạt hành chính đối với các đối t- ợng nêu trên là đúng quy định của pháp luật.

** Về hình phạt bổ sung*: Do bị cáo Th không có công ăn việc làm ổn định, hoàn cảnh gia đình bị cáo khó khăn, nên HĐXX quyết định miễn áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo đ- ợc quy định tại khoản 5 Điều 143 Bộ luật hình sự là phù hợp với thực tiễn và pháp luật.

** Về trách nhiệm dân sự*: Theo kết luận định giá tài sản của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Duy Tiên, thì chiếc xe mô tô BKS 29X1-497.94 bị thiệt hại do hành vi của bị cáo Phạm Đức Th gây ra là 2.310.000đ. Quá trình điều tra xác định chiếc xe trên là tài sản hợp pháp của anh Nguyễn Hữu H cho anh Đinh Trọng Kh mượn và đã bị bị cáo làm hư hỏng. Tại phiên tòa, bị cáo Phạm Đức Th, người bị hại anh Đinh Trọng Kh và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là anh Nguyễn Hữu H cùng thỏa thuận về mức bồi thường thiệt hại. Theo đó, bị cáo Phạm Đức Th sẽ có trách nhiệm bồi thường cho người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan số tiền thiệt hại theo kết quả định giá là 2.310.000đ và một khoản chi phí để khắc phục, sửa chữa chiếc xe mô tô BKS 29X1-497.94 là 2.000.000đ. Tổng là 4.310.000đ. Như vậy, đối với khoản tiền 2.310.000đ mà bị cáo Th đã tự nguyện nộp tại Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Duy Tiên để bồi thường, khắc phục thiệt hậu quả sẽ được giao cho người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là anh Nguyễn Hữu H; ngoài ra, bị cáo Th

còn phải bồi thường tiếp cho anh Nguyễn Hữu H số tiền 2.000.000đ. Xét thấy sự thỏa thuận về trách nhiệm dân sự của các bên là tự nguyện, phù hợp quy định của pháp luật nên HĐXX cần chấp nhận.

** Về vật chứng của vụ án*:

- Đối với 03 viên gạch có kích th- ớc khác nhau, một viên gạch đá, một viên gạch xỉ và một viên gạch đỏ. HĐXX xác định là vật chứng có liên quan đến hành vi phạm tội nên cần áp dụng khoản 1 Điều 41 BLHS để tịch thu cho tiêu hủy.

- Đối với 01 xe mô tô đã cũ nhãn hiệu Honda kiểu dáng Wase màu đen bạc, phần mặt lạ của xe và đuôi xe đã bị hỏng. Xe có số khung 1208AY091180 và số máy HC12E2591158; 01 mảnh nhựa cánh yếm xe mô tô màu xám bạc kt 42x26 cm; 01 mảnh nhựa ốp đầu xe mô tô màu xám bạc kt 36x 8,5 cm; 01 mảnh nhựa đuôi xe mô tô có gắn BKS 29 X1- 497.94 là tài sản hợp pháp của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là anh Nguyễn Hữu H nên HĐXX cần áp dụng khoản 2 Điều 41 BLHS để trả lại cho anh Nguyễn Hữu H.

** Về án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm*: Bị cáo phải chịu theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên

QUYẾT ĐỊNH

1/ **Tuyên bố**: Bị cáo Phạm Đức Th phạm tội "Cố ý làm h- hỏng tài sản".

Áp dụng khoản 1 Điều 143; điểm b, h, p khoản 1; khoản 2 Điều 46; Điều 60 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Phạm Đức Th 09 (Chín) tháng tù nh- ng cho h- ởng án treo. Thời gian thử thách là 18 (Mười tám) tháng, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm 29/5/2017. Giao bị cáo Phạm Đức Thắng cho UBND xã M, huyện D, tỉnh Hà Nam tiếp tục quản lý, giáo dục trong thời gian thử thách.

2/ **Về trách nhiệm dân sự**: Chấp nhận sự thỏa thuận giữa bị cáo, người bị hại và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan trong vụ án. Theo đó bị cáo Phạm Đức Th có trách nhiệm bồi thường thiệt hại cho người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan số tiền 4.310.000đ (Bốn triệu ba trăm mười nghìn đồng). Chuyển số tiền 2.310.000đ (Hai triệu ba trăm mười nghìn đồng) bị cáo đã nộp tại Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Duy Tiên ngày 25/5/2017 (theo biên lai số: AA/2010/03596) để bồi thường cho anh Nguyễn Hữu H. Bị cáo Phạm Đức Th còn phải bồi thường tiếp cho anh Nguyễn Hữu H số tiền 2.000.000đ (Hai triệu đồng).

3/ **Về xử lý vật chứng**: Áp dụng điều 41 Bộ luật hình sự; điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự về xử lý vật chứng:

+ Tịch thu tiêu hủy: 03 viên gạch có kích th- ớc khác nhau, một viên gạch đá, một viên gạch xỉ và một viên gạch đỏ.

+ Trả lại: Anh Nguyễn Hữu H: 01 xe mô tô đã cũ nhãn hiệu Honda kiểu dáng Wase màu đen bạc, phần mặt lạ của xe và đuôi xe đã bị hỏng. Xe có số khung 1208AY091180 và số máy HC12E2591158; 01 mảnh nhựa cánh yếm xe mô tô màu xám bạc kt 42x26 cm; 01 mảnh nhựa ốp đầu xe mô tô màu xám bạc kt 36x 8,5 cm; 01 mảnh nhựa đuôi xe mô tô có gắn BKS 29 X1- 497.94.

(Toàn bộ vật chứng nh- trong biên bản giao nhận giữa Cơ quan CSĐT Công an huyện Duy Tiên và Chi cục thi hành án dân sự huyện Duy Tiên ngày 12/4/2017)

4/ **Về án phí HSST và án phí DSST**: Áp dụng Điều 99; Điều 231; Điều 234 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/ UBTVQH14 ngày 30/12/2016. Bị cáo Phạm Đức Th phải chịu 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và 300.000đ (Ba trăm nghìn đồng) án phí dân sự sơ thẩm.

Báo cho bị cáo, ng- ời bị hại, ng- ời có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có mặt đ- ợc quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Tr- ờng hợp bản án, quyết định đ- ợc thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì ng- ời đ- ợc thi hành án dân sự, ng- ời phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị c- ỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án đ- ợc thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà

Đã ký
Mạnh Xuân Hải

Nơi nhận
- TAND tỉnh Hà Nam;
- Công an huyện Duy Tiên;
- VKSND huyện Duy Tiên;
- Chi cục THADS huyện Duy Tiên;
- Bị cáo;
- L- u hồ sơ vụ án.